

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1988-1989

29 MARS 1989

PROPOSITION DE RESOLUTION

**relative à l'expulsion de Belgique de
la mission diplomatique iranienne**

(Déposée par M. Dewinter)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Tout homme doué d'une saine raison aura été stupéfié par l'appel au meurtre lancé par l'ayatollah Khomeiny à l'encontre de l'auteur du livre « Les versets sataniques ». Semblable appel est intolérable à chaque peuple, à chaque pays et à chaque homme ayant un comportement civilisé et conforme aux normes généralement admises. Il s'avère une fois de plus que le fundamentalisme islamique heurte de front les normes, les lois et les usages qui ont cours dans n'importe quel pays démocratique. Nous sommes dès lors convaincu qu'il n'est plus possible d'entretenir des relations diplomatiques normales avec un pays qui ne respecte pas les droits de l'homme les plus élémentaires.

Contrairement à plusieurs autres pays d'Europe occidentale, la Belgique n'a pas encore eu le courage de réagir avec fermeté à ces menaces et à ces accusations monstrueuses. S'il se dérobait à ses responsabilités et restait passif devant les menaces de mort proférées contre Salman Rushdie, notre pays ouvrirait toute grande la porte à ce gendre de menaces, qui ne manqueraient pas de se répéter chaque fois que quelqu'un aurait l'audace d'émettre des considérations critiques à propos de la religion islamique.

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1988-1989

29 MAART 1989

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**betreffende de uitwijzing van de
Iraanse diplomatieke missie uit België**

(Ingediend door de heer Dewinter)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Met verbijstering heeft ieder weldenkend mens kennis genomen van de oproep van de Iraanse leider Khomeiny om de auteur van het boek « De Satanische Verzen » om het leven te brengen. Een dergelijke oproep is onaanvaardbaar voor ieder volk, voor ieder land, voor ieder mens die de normen van het normaal beschaafd gedrag aan de dag legt. Opnieuw blijkt dat het islamitische fundamentalisme regelrecht ingaat tegen de normen, wetten en geplogenheden die in ieder democratisch land gelden. Het is dan ook onze overtuiging dat het niet langer mogelijk is om normale diplomatieke betrekkingen te onderhouden met een land dat de meest elementaire mensenrechten niet respecteert.

In tegenstelling tot verschillende andere Westeuropese landen heeft België nog niet de moed gehad om op een scherpe manier te reageren tegen deze monstervlakte bedreigingen en aantijgingen. Indien dit land zijn verantwoordelijkheid niet wenst op te nemen en stilzwijgend de doodbedreigingen tegen Rushdie ondergaat, zetten wij de poorten wagenwijd open voor soortgelijke bedreigingen telkens wanneer iemand het aandurft de islamitische godsdienst op een kritische manier te benaderen.

Il faut que notre réaction soit assez ferme pour que les dirigeants iraniens comprennent que l'Occident démocratique ne se laisse pas intimider par quelque menace que ce soit.

C'est pourquoi nous réclamons l'expulsion du personnel diplomatique de l'ambassade d'Iran.

Het is noodzakelijk dat onze reactie scherp genoeg is zodanig dat de Iraanse leiders begrijpen dat het democratische Westen zich niet laat intimideren door om het even welke bedreiging.

Daarom ook dring ik er op aan dat het diplomatieke personeel van de Iraanse ambassade zou uitgewezen worden.

F. DEWINTER

PROPOSITION DE RESOLUTION

La Chambre des représentants demande au Gouvernement d'expulser immédiatement du pays le personnel diplomatique de l'ambassade d'Iran ainsi que le chargé d'affaires de la République islamique d'Iran.

8 mars 1989.

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

De Kamer van Volksvertegenwoordigers verzoekt de Regering het diplomatieke personeel van de Iraanse ambassade en de zaakgelastigde van de islamitische Iraanse Republiek onmiddellijk het land uit te wijzen.

8 maart 1989.

F. DEWINTER